

**Zeitschrift:** NIKE-Bulletin  
**Herausgeber:** Nationale Informationsstelle für Kulturgüter-Erhaltung  
**Band:** 2 (1987)  
**Heft:** 5: Bulletin  
  
**Rubrik:** Veranstaltungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Dieser Veranstaltungskalender kann, jeweils auf den neuesten Stand gebracht, als Separatdruck bei der NIKE bezogen werden.

## VERANSTALTUNGEN

### Aufteilung

	Seite
Jahresversammlungen Schweiz	I
Tagungen Schweiz	II
Tagungen Ausland	III
Weiterbildungskurse Ausland	VI
Verschiedenes	VII

### Vereinigung der Schweizer Denkmalpfleger

Donnerstag/Freitag, 16./17. Juni 1988  
Solothurn

Adresse: Jahrespräsident Dr. Hans Rutishauser,  
Denkmalpflege des Kantons Graubünden,  
Loesstr. 14, 7001 Chur, Tel.: 081/21 33  
07

### Vereinigung der Museen der Schweiz ICOM/VMS

Freitag/Samstag, 9./10. September 1988  
St. Gallen / Vaduz

Adresse: Sekretariat VMS, Frau V. Zumsteg, Basel-  
strasse 7, 4500 Solothurn, Tel.: 065/23  
67 10 (nur Donnerstags)

## JAHRESVERSAMMLUNGEN SCHWEIZ

### Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Mittelalterarchäologie (SAM)

Freitag/Samstag, 28./29. Oktober 1988  
Ort noch unbekannt

Adresse: Dr. Jürg Schneider, Büro für Archäologie  
der Stadt Zürich, Neumarkt 4, 8001 Zü-  
rich, Tel.: 01/69 20 81

### Schweiz. Verband der Konservatoren und Restauratoren (SKR)

Samstag/Sonntag, 23./24. April 1988  
Einsiedeln

Adresse: Sekretariat SKR, Frau D. Steinmann,  
Birchstr. 33, 8472 Seuzach, Tel.: 052/53  
15 49

\* \* \* \* \*

### Schweiz. Institut für Kunstwissenschaft (SIK)

Samstag/Sonntag, 30. April / 1. Mai 1988  
Basel

Adresse: SIK, Waldmannstr. 6/8, 8001 Zürich, Tel.:  
01/251 24 86

### Gesellschaft für Schweizerische Kunstgeschichte (GSK)

Samstag/Sonntag, 28./29. Mai 1988  
Aarau

Adresse: GSK, Pavillonweg 2, 3012 Bern, Tel.:  
031/23 42 81

## VERANSTALTUNGEN

### TAGUNGEN SCHWEIZ

#### Kunststoffseminar, 3. Teil

Donnerstag - Samstag, 19. - 21. November 1987

Interlaken

Organisation: Schweizerischer Verband der Konservatoren und Restauratoren (SKR), unterstützt vom Nationalen Forschungsprogramm (NFP) 16

#### Programm:

- |                   |   |
|-------------------|---|
| 19. November 1987 | Textilien, Papier, Unfallverhütung              |
| 20. November 1987 | Gemälde (Holz/Leinwand), Bemalte Holzskulpturen |
| 21. November 1987 | Wandmalerei, Gegenwartskunst                    |

#### Vorgesehene Referenten:

- |                     |   |
|---------------------|---|
| Dr. Heinz Althöfer  | Privatdozent, leitender Direktor des Restaurierungszentrums, Düsseldorf   |
| Dr. Helmut Bansa    | Restaurator, Bayer. Staatsbibliothek, München   |
| M. Robert Bougrain  | Restaurateur, Centre régional d'Etude et de traitement des oeuvres d'art CRETOA, Avignon  |
| Mme Claire Brochu   | Restauratrice, responsable du département "peintures murales" de l'Institut français de restauration d'oeuvres d'art IFROA, Paris   |
| Dr. Paolo Cadorin   | Restaurator, Basel  |
| Frau M. Flury       | Restauratorin, Leiterin der Textilkonservierungswerkstatt der Abegg-Stiftung, Riggisberg  |
| Mme N. Goetghebeur  | Restauratrice, responsable de l'atelier de restauration de peintures de chevalet à l'Institut royal du patrimoine artistique IRPA, Bruxelles  |
| Mme J.-L. Guinand   | Restauratrice, musées de France, Paris  |
| Rat Dr. Ivo Hammer  | Leitender Restaurator für Wandmalerei der Abt. für Restaurierung und Konservierung von Denkmälern des Bundesdenkmalamtes, Wien  |
| H.-Ch. Von Imhoff   | Restaurator, Fribourg   |
| Michela Keyserlingk | Restauratorin, Textiles Division, Canadian Conservation Institute, Ottawa   |
| Detlef Lehmann      | Textilrestaurator, Esens  |
| Mme Myriam Serck    | Restauratrice, responsable de l'atelier de restauration de sculptures polychrome à l'Institut royal du patrimoine artistique IRPA, Bruxelles, et du département de restauration des sculptures à l'IFROA, Paris |
| Dr. Peter Studer    | Schweiz. Unfallversicherungsanstalt SUVA, Unfallverhütung, Sektion Chemie, Luzern   |

Simultanübersetzung: Deutsch - Französisch  
sowie Französisch - Deutsch  
Tagungsgebühr: Fr. 180.-  
Fr. 120.- für SKR-Mitglieder  
Im Beitrag sind die Seminarakten inbegriffen.  
Teilnehmerzahl: Beschränkt auf 400  
Anmeldeschluss: 15. Oktober 1987

Adresse: Sekretariat SKR, Frau D. Steinmann,  
Birchstr. 33, 8472 Seuzach, Tel.: 052/  
53 15 49

#### Erhaltung industrieller Kulturqüter

Freitag, 27. November 1987

Hostellerie Geroldswil

Organisation: Schweizerische Vereinigung für Technikgeschichte (SVTG), unterstützt vom Nationalen Forschungsprogramm (NFP) 16 und der Industrie.

#### Programm:

Morgen: Ca. 9.00 - 12.00 Uhr: Referate.  
Nachmittag: Exkursionen Baden und Umgebung

#### Referenten:

- |                   |   |
|-------------------|---|
| Dr. Rainer Slotta | Direktor des Deutschen Bergbaumuseums, Bochum |
| Nile Cossons      | Direktor des Science Museums, London          |
| Dr. H.-M. Gubler  | Zürich  |
| H.-P. Bärtschi    | Winterthur                                    |
| Adolf Gähwiler    | Schiers                                       |

Adresse: Frau Jolanda Buschor, Hintertrottenstr.  
278, 5736 Remigen, Tel.: 056/44 24 40

\* \* \* \* \*

TAGUNGEN AUSLAND

Rencontres internationales pour la protection du patrimoine culturel  
Diffusion culturelle et exploitation touristique

Mittwoch - Freitag, 18. - 20. November 1987

Avignon, Frankreich

Organisation: Ministère de la Culture, Conseil de l'Europe, ICOMOS International

Thèmes:

- Contact direct du public avec l'oeuvre
- Utilisation - réutilisation des bâtiments anciens
- Formation - information

Adresse: RMG, Patrimoine, Boîte postale 149, 84008 Avignon Cedex, Frankreich, 0033/90 82 99 04

Symposium: Zerstörungsfreie Prüfung von Kunstwerken

Donnerstag/Freitag, 19./20 November 1987

Berlin

Organisation: Bundesanstalt für Materialforschung und -prüfung (BAM), Berlin; Deutsche Gesellschaft für Zerstörungsfreie Prüfung (DGZFP), Berlin; Staatliche Museen Preussischer Kulturbesitz, Berlin

Inhalt:

Es sind über 30 Vorträge vorgesehen, die sich auf vier Hauptblöcke verteilen:

- Uebersichtsvorträge
- Gemälde und Holzskulpturen
- Buchmalerei, Graphik und Noten
- Archäologie (Metalle, Mumien, Keramik, Stein u.ä.)

Adresse: Geschäftsstelle der DGZFP, Unter den Eichen 87, 1000 Berlin 45, Deutschland, Tel.: 0049/30/8 11 40 01

Modern Organic Materials

Donnerstag/Freitag, 14./15. April 1988

Edinburgh, Schottland

Adresse: Victoria Todd, Institute for Conservation, 37 Upper Addison Gardens, London W14 8AJ, Grossbritannien, Tel.: 0044/1/603 56 43

2nd International Conference on Nondestructive Testing, microanalytical methods and environment evaluation for study and conservation of works of art

Sonntag - Mittwoch, 17. - 20. April 1988

Perugia, Italien

Organisation: Istituto Centrale del Restauro e Associazione Italiana Prove non Distruttive

VERANSTALTUNGEN

Tagungssprachen: Italienisch, Französisch, Englisch

Adresse: Associazione Italiana Prove non Distruttive, via A. Foresti, 5, 25126 Brescia, Italien, Tel.: 0039/30/31 27 62

Computers in museums

Donnerstag/Freitag, 21./22. April 1988

Nottingham, Grossbritannien

Organisation: The Museum Documentation Association

A seminar being arranged jointly with the Museums Association, covering all aspects of computers in museums relevant to curators with existing or potential responsibility for the adoption of automation by their institution. Based on eight sessions, with the central core being a mixture of practical presentations from working curators. With an integral exhibition to demonstrate available systems and museum experience. Sessions include planning to automate, collections automation, museum management, conservation automation, environmental records and system management, staff management and training.

Adresse: The Museum Documentation Association (MDA), 347 Cherry Hinton Road, Cambridge CB1 4DH, Grossbritannien, Tel.: 0044/223/242 848

Archaeological wood symposium

September 1988

Los Angeles, Vereinigte Staaten

Organisation: (Sponsors) Canadian Conservation Institute; The International Council on Museums, Committee for Conservation; The International Institute for Conservation of Historic and Artistic Works; and others

Topics

Structure of dry and waterlogged wood, The aging process, Physical and chemical properties of archaeological wood, Microbial degradation of lignocellulosic materials, Treatments for dry and waterlogged wood, Weathering and protection, Gluing of archaeological wood, Long term storage and display, Potential treatments of archaeological wood based on chemical modification of cell wall polymers. The final half-day of the symposium will be devoted to a discussion of future research needs and directions.

Adresse: Dr. Roger M. Rowell, USDA, Forest Products Laboratory, One Gifford Pinchot Drive, Madison, WI, 53705, USA

## VERANSTALTUNGEN

### Theatersammlungen und Öffentlichkeit

Sonntag - Freitag, 4. - 9. September 1988  
Mannheim, BRD  
Organisation: Société internationale des bibliothèques et des musées des arts du spectacle

Das Arbeitsprogramm des Kongresses besteht aus zwei Teilen:

- a) Vorträge eingeladener Referenten
- b) Kurz-Referate von Tagungsteilnehmern in Einzel-Symposien

Die Kurz-Referate sollen sich unter dem Aspekt des Kongress-Themas mit folgenden Problemen befassen:

1. Theater-Ausstellungen und ihr Publikum - Erfahrungen und Erkenntnisse
2. Theatersammlungen - ihr praktischer Beitrag für die aktuelle Theaterproduktion.
3. Theatersammlungen - Bildungsstätten für das Theater-Publikum?
4. Theatersammlungen und Schule - pädagogische Aufgaben und Möglichkeiten von Theatersammlungen.
5. Theatersammlungen in ihrer Beziehung zu Wissenschaft und Forschung.
6. Einrichtung, Erhalt und Unterhalt von Theatersammlungen als öffentliche Aufgabe in Gegenwart und Zukunft.
7. Theatersammlungen und ihre kommerzielle Nutzung.

Die Kurz-Referate müssen dem Tagungssekretariat eingereicht werden und werden als Tagungsunterlagen den Teilnehmern zum Voraus zugestellt.

Adresse: Städtisches Reiss-Museum, Theatersammlung, C 5, Zeughaus, 6800 Mannheim 1, BRD

### 6e Congrès international sur l'altération et la conservation de la pierre

Montag - Mittwoch, 12. - 14. September 1988  
Torun, Polen

Adresse: Institut de conservation et restauration des biens culturels Prof. Wieslaw Domalowski, Instytut Zabytkoznawstwa i Konserwatorstwa Uniwersytetu Mikołaja Kopernika, Kongres Konserwacji Kamienia, ul Sienkiewicza 30/32, 87-100 Torun, Polen

### MDA Study Tour

Sonntag - Mittwoch, 18. - 21. September 1988  
Cambridge, Grossbritannien  
Organisation: The Museum Documentation Association

Following the interest in the 1987 MDA Study Tour, it is intended to arrange a further series of visits

to museums in southern England, based in Cambridge, and travelling to a number of leading national and local institutions.

Tagungsgebühr: £ 200 (alles inbegriffen)

Adresse: The Museum Documentation Association (MDA), 347 Cherry Hinton Road, Cambridge CB1 4DH, Grossbritannien, Tel.: 0044/223/242 848

### Engineering Geology as Related to the Study, Preservation and Protection of Ancient Monuments and Historical Sites

Montag - Freitag, 19. - 23. September 1988  
Athen, Griechenland

Adresse: Greek Committee of Engineering Geology 1988, Symposium Secretariat, P.O. Box 19140, 11710 Athen, Griechenland - Telex: 45 4312 POLX (c/o Prof. Paul. G. Marinos)

### Conservation of Far Eastern Art IIC. 12th International Congress

Montag - Freitag, 19. - 23. September 1988  
Kyoto, Japan

Adresse: IIC, Buckinghamstreet, London W2 CN 6BA, Grossbritannien

### Terminology for Museum Documentation

Mittwoch - Samstag, 21. - 24. September 1988  
Cambridge, Grossbritannien  
Organisation: The Museum Documentation Association

This conference will explore the issue of terminology for museum documentation, examining new terminology control systems and techniques of relevance to collections documentation, conservation work, etc. Specialists interested in making a contribution are invited to contact The Museums Documentation Association as soon as possible.

Tagungsgebühr: £ 250 (alles inbegriffen)

Adresse: The Museum Documentation Association (MDA), 347 Cherry Hinton Road, Cambridge CB1 4DH, Grossbritannien, Tel.: 0044/223/242 848

Conservation des oeuvres historiques et artistiques  
sur papier - Symposium 88

**VERANSTALTUNGEN**

Montag - Freitag, 3. - 7. Oktober 1988  
Ottawa, Canada  
Organisation: Institut canadien de conservation

Divers sujets pouvant intéresser les restaurateurs, les scientifiques, les conservateurs et les archivistes seront au programme: cas historiques, traitements de restauration, matériaux et techniques utilisés par les artistes. Le compte rendu des séances sera publié après la conférence. Outre les communications et les séances d'affichage, le symposium comportera la visite de laboratoires de restauration dans la région de la Capitale canadienne et des démonstrations portant sur des matériaux et des techniques de restauration.

Eingabefrist für Referate: 31. März 1988

Adresse: Gouvernement du Canada, Ministère des Communications, Institut canadien de conservation, 1030, chemin Innes, Ottawa, Canada K1A 0C8, Tel.: 001/613/998 37 21

UKIC - 30th Anniversary Conference  
Conservation Today

Montag - Freitag, 10. - 14. Oktober 1988  
London, UK  
Organisation: United Kingdom Institute of Conservation

The UKIC will celebrate its 30th Birthday in 1988 and it plans to hold a conference incorporating all the disciplines represented by the membership. Each day will be devoted to a different discipline and it will be possible to attend single days or a combination of any.

Areas to be covered will be:

- Archeology/ethnography
- Ceramics and Glass (Decorative Arts)
- Easel Paintings
- Furniture
- Paper
- Sculpture/Objects
- Wall Paintings

There will also be a general day on the 12th for talks on recent scientific research, environmental developments, ethics, etc.

Adresse: Victoria Todd, UKIC, United Kingdom Institute of Conservation, 37 Upper Addison Gardens, London W14 8AJ, Grossbritannien, Tel.: 0044/1/603 56 43

\* \* \* \* \*

## VERANSTALTUNGEN

### WEITERBILDUNGSKURSE AUSLAND

#### Furniture Conservation Courses: Coatings and Colorants for Furniture Conservation

Montag - Donnerstag, 30. November - 3. Dezember 1987  
Washington D.C., USA

Kurskosten 160.- US-\$

Adresse: Marc A. Williams, CAL, MSC, Smithsonian Institution, Washington, DC 20560, USA

#### Conservation préventive dans les musées

26. September - 14. Oktober 1988

Rom, Italien

Organisation: ICCROM, Rom

Le programme du cours comprend 14 demi-journées de lectures et 8 demi-journées de travaux de laboratoire, utilisation des instruments et visites. Les thèmes abordés sont:

- Vol
- Incendies
- Climat
- Eclairage

Le language du cours est l'anglais.

La participation est limitée à 15 personnes

Les frais de participations s'élèvent à 150 US-\$.

Adresse: Gaël de Guichen, ICCROM, Via di San Michele 13, 00153 Roma, Italien, Tel.: 0039/6/58 09 021

#### Fortbildungszentrum für Handwerk und Denkmalpflege

Propstei Johannesburg, Fulda

Seminarprogramm 87/88

Im folgenden veröffentlichen wir eine Zusammenfassung der Seminare für Handwerker in der Denkmalpflege, die das Fortbildungszentrum Propstei Johannesburg in Fulda organisiert. Für eingehendere Informationen und Anmeldungen wendet man sich direkt an das Zentrum.

Zimmerer für Restaurierungsarbeiten II

Malergesellen in der Denkmalpflege II

Maurer für Restaurierungsarbeiten II

Alle je 4 Wochen, Beginn 23.11.1987

Tischlergesellen in der Denkmalpflege II

4 Wochen, Beginn: 7.3.1988

Praxisseminare für Maler- und Lackierer-Meister, je 4 Wochen:

Leim, Fresko, Secco, Stuccolustro

Beginn: 11.1.1988

Marmorieren, Maserieren, Lack I und II

Beginn: 8.2.1988

Schrift, Steinputz, Vergolden, Freilegen

Beginn: 7.3.1988

Praxisseminare für Stukkateurmeister:

Stuckzug, Antragsstück, Gipsschnitt, Körper

4 Wochen, Beginn: 11.1.1988

Stuccolustro, Stuckmarmor I und II

3 Wochen, Beginn: 8.2.1988

Analysen, Historische Putze, Historische Imitationen, Steinputz

4 Wochen, Beginn: 29.2.1988

Abformen

1 Woche, Beginn: 28.3.1988

Seminar für Meister, Denkmalpfleger und Architekten:

Instandsetzen von historischen Dächern

4 Tage, Beginn: 22.2.1988 und 24.2.1988

Praxisseminare für Maurermeister:

Feuchte, Bruchsteinmauerwerk I und II

3 Wochen, Beginn: 11.1.1988

Ziegel I und II, Steinersatz

3 Wochen, Beginn: 1.2.1988

Ausfachungen, Analyse und Dokumentation

2 Wochen, Beginn: 22.2.1988

Praxisseminare für Zimmermeister:

Fachwerk und Dokumentation

3 Wochen, Beginn: 11.1.1988

Restaurieren

3 Wochen, Beginn: 1.2.1988

Schmuckhölzer und Treppen

2 Wochen, Beginn: 22.2.1988

Restaurator im Handwerk - Fachübergreifender Teil II

12 je 2 tägige Wochenendseminare für Maler-, Stukkateur-, Zimmer- und Maurermeister sowie Meister des traditionellen Innenausbauens.

Beginn: 15.4.1988 - 2.7.1988

Kurze Seminare für verschiedene Zielpublika:

(Denkmalpfleger, Beamte, Architekten, Handwerker, je nach Thema)

Dorferneuerung

1 Tag, 8.3.1988

Rechtsprobleme in der Denkmalpflege

2 Tage, 10./11.3.1988

Brandschutz im historischen Bau

2 Tage, 14./15.3.1988

Bautechnik in der Denkmalpflege

3 Tage, 16.-18.3.1988

Das Fenster im historischen Gebäude

2 Tage, 21./23.3.1988

Maurerarbeiten an historischen Gebäuden

3 Tage, 28. - 30.3.1988

Installationsarbeiten in historischen Gebäuden

3 Tage, 28. - 30.3.1988

Sanieren und Bewohnen von denkmalgeschützten Fachwerk- und Steinhäusern

2 Tage, 11./12.4.1988

Einfügen von neuen Gebäuden in ein historisch gewachsenes Ensemble

3 Tage, 13. - 15.4.1988

Restaurator im Handwerk - Sonderseminar für geprüfte

Restauratoren im jeweiligen Handwerk

2 Tage, 6./7.5.1988

Adresse: Fortbildungszentrum für Handwerk und Denkmalpflege, Propstei Johannesburg, 6400 Fulda-Johannesberg, BRD, Tel.: 0049/661/4 50 81

\* \* \* \* \*

VERSCHIEDENESVERANSTALTUNGEN

Vortragszyklus: Baudenkmäler und ihre Nutzung  
Weiterbildung für Denkmalpfleger, Architekten und  
Fachleute ETHZ

Wintersemester 1987/1988  
ETH-Zentrum, Zürich  
Organisation: Vereinigung der Denkmalpfleger der  
Schweiz und Institut für Denkmalpflege, Prof. Dr.  
Georg Mörsch, ETH Zürich

## Programm:

27. November 1987 Bauten in der Stadt (Basel).  
Betreuer: A. Wyss, Basel
11. Dezember 1987 Bâtiments et le problème de la  
propriété par étages  
Betreuer: M. Emery, Neuchâtel
15. Januar 1988 Nutzung von Lagerhäusern aus  
vorindustrieller Zeit.  
Betreuer: G. Carlen, Solothurn
29. Januar 1988 La cité des bains à Yverdon.  
Confrontation entre conservation  
de la substance et normes archi-  
tecturales.  
Betreuer: E. Teyssere, Lausanne
12. Februar 1988 Changement d'usage d'édifices  
religieux.  
Betreuer: P. Bärtschi, Genève

Der Kurs findet jeweils am Freitag von 16.15 - 17.45  
Uhr in der ETH-Zentrum in Zürich statt: Hörsaal HG D  
5.2

Adresse: Institut für Denkmalpflege, Prof. Dr.  
Georg Mörsch, ETH Zürich, Rämistrasse 101,  
8092 Zürich Tel.: 01/256 22 84



## VERANSTALTUNGEN

---